

Euroopan unionin virallinen lehti

L 114

Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

50. vuosikerta

1. toukokuuta 2007

Sisältö	I	<i>EY:n ja Euratomin perustamissopimuksia soveltamalla annetut säädökset, joiden julkaiseminen on pakollista</i>	
		ASETUKSET	
		Komission asetus (EY) N:o 484/2007, annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007, tuonnin kiinteistä arvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi	1
	★	Komission asetus (EY) N:o 485/2007, annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007, yhteisössä tuotettujen ja kaupan pidettävien banaanien tasaustuesta vuodeksi 2006	3
		Komission asetus (EY) N:o 486/2007, annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007, vilja-alalla 1 päivästä toukokuuta 2007 kannettavien tuontitullien vahvistamisesta	5
	★	Komission asetus (EY) N:o 487/2007, annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007, neuvoston asetuksen (EY) N:o 1255/1999 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä maito- ja maitotuotealan tuontijärjestelmän ja tariffikiintiöiden avaamisen osalta annetun asetuksen (EY) N:o 2535/2001 muuttamisesta	8
	★	Komission asetus (EY) N:o 488/2007, annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007, riisin ja rikotun riisin tuontia koskevien tiettyjen tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista annetun asetuksen (EY) N:o 327/98 ruotsin-, suomen- ja tanskankielisen toisinnon oikaisemisesta	13
	II	<i>EY:n ja Euratomin perustamissopimuksia soveltamalla annetut säädökset, joiden julkaiseminen ei ole pakollista</i>	
		PÄÄTÖKSET	
		Komissio	
		2007/263/EY:	
	★	Komission päätös, tehty 23 päivänä huhtikuuta 2007, tiedekomiteoiden perustamisesta kuluttajien turvallisuuden, kansanterveyden ja ympäristön aloilla tehdyn päätöksen 2004/210/EY muuttamisesta ⁽¹⁾	14
		2007/264/EY:	
	★	Komission päätös, tehty 25 päivänä huhtikuuta 2007, päätöksen 2007/30/EY muuttamisesta Bulgariasta peräisin olevien tiettyjen maitotuotteiden siirtymätoimenpiteiden osalta (tiedoksiannettu numerolla K(2007) 1787) ⁽¹⁾	16
		⁽¹⁾ ETA:n kannalta merkityksellinen teksti	

(jatkuu kääntöpuolella)

- ★ **Komission päätös, tehty 26 päivänä huhtikuuta 2007, neuvoston direktiivin 92/65/ETY liitteen E muuttamisesta elävillä mehiläisillä käytävää kauppaa koskevien, eläinten terveyteen liittyvien lisätoimenpiteiden lisäämiseksi siihen ja terveystodistusten mallien saattamiseksi ajan tasalle (tiedoksiannettu numerolla K(2007) 1811) ⁽¹⁾** 17

Jäsenvaltioiden hallitusten edustajien konferenssi

2007/266/EY, Euratom:

- ★ **Jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätös, tehty 25 päivänä huhtikuuta 2007, Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen tuomarin nimittämisestä** 26

2007/267/EY, Euratom:

- ★ **Jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätös, tehty 25 päivänä huhtikuuta 2007, tuomarien nimittämisestä Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimeen** 27

I

(EY:n ja Euratomin perustamissopimuksia soveltamalla annetut säädökset, joiden julkaiseminen on pakollista)

ASETUKSET

KOMISSIO ASETUS (EY) N:o 484/2007,

annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007,

tuonnin kiinteistä arvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon hedelmien ja vihannesten tuontijärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 21 päivänä joulukuuta 1994 annetun komission asetuksen (EY) N:o 3223/94 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 4 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Asetuksessa (EY) N:o 3223/94 säädetään Uruguayn kierron monenvälisten kauppaneuvottelujen tulosten mukaisesti komission vahvistamista kolmansien maiden tuonnin kiinteiden arvojen perusteista liitteissä määriteltävien tuotteiden ja ajanjaksojen osalta.

- (2) Edellä mainittujen perusteiden mukaisesti tuonnin kiinteät arvot on vahvistettava tämän asetuksen liitteessä esitetylle tasolle,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EY) N:o 3223/94 4 artiklassa tarkoitetut tuonnin kiinteät arvot vahvistetaan liitteessä olevassa taulukossa merkityllä tavalla.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä toukokuuta 2007.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 30 päivänä huhtikuuta 2007.

Komission puolesta

Jean-Luc DEMARTY

*Maatalouden ja maaseudun kehittämisen pääosaston
pääjohtaja*

⁽¹⁾ EYVL L 337, 24.12.1994, s. 66. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 386/2005 (EUVL L 62, 9.3.2005, s. 3).

LIITE

tuonnin kiinteistä arvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi 30 päivänä huhtikuuta 2007 annettuun komission asetukseen

(EUR/100 kg)

CN-koodi	Kolmannen maan koodi ⁽¹⁾	Tuonnin kiinteä arvo
0702 00 00	MA	57,6
	TN	139,0
	TR	145,7
	ZZ	114,1
0707 00 05	JO	196,3
	MA	69,3
	TR	109,8
	ZZ	125,1
0709 90 70	TR	110,2
	ZZ	110,2
0805 10 20	CU	41,3
	EG	44,1
	IL	69,5
	MA	48,8
	TN	50,1
	ZZ	50,8
0805 50 10	IL	61,4
	ZZ	61,4
0808 10 80	AR	84,5
	BR	76,5
	CA	99,8
	CL	92,1
	CN	91,2
	NZ	123,5
	US	135,5
	UY	69,1
	ZA	79,5
	ZZ	94,6

⁽¹⁾ Komission asetuksessa (EY) N:o 1833/2006 (EUVL L 354, 14.12.2006, s. 19) vahvistettu maanimikkeistö. Koodi "ZZ" tarkoittaa "muuta alkuperää".

KOMISSIO ASETUS (EY) N:o 485/2007,**annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007,****yhteisössä tuotettujen ja kaupan pidettävien banaanien tasaustuesta vuodeksi 2006**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

olisi vahvistettava vuodelta 2006 myönnettävän tasaustuen määrä.

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon banaanialan yhteisestä markkinajärjestelystä 13 päivänä helmikuuta 1993 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 404/93 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 12 artiklan 6 kohdan ensimmäisen alakohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Asetuksen (ETY) N:o 404/93 12 artiklan 3 kohdan mukaisesti mahdollisesta tulojen menetyksestä yhteisön tuottajille maksettava tasaustuki lasketaan tietyn vuoden aikana yhteisössä tuotettujen ja kaupan pidettyjen banaanien kiinteiden viitetulojen ja keskimääräisten tuotantotulojen välisen erotuksen perusteella.
- (2) Asetuksessa (ETY) N:o 404/93, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 2013/2006, säädetään, että banaaneihin ei enää sovelleta tasaustukijärjestelmää 1 päivästä tammikuuta 2007. Asetuksen (EY) N:o 2013/2006 4 artiklan 1 kohdan toisen luetelmakohdan nojalla asetuksen (ETY) N:o 404/93 12 artiklaa sovelletaan kuitenkin edelleen vuoden 2006 tasaustukijärjestelmän osalta.
- (3) Neuvoston asetuksen (ETY) N:o 404/93 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä banaanialan kaupanpitotulojen menetystä korvaavan tasaustukijärjestelmän osalta 9 päivänä heinäkuuta 1993 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1858/93 ⁽²⁾ 2 artiklan 2 kohdassa kiinteäksi viitetuloksi vahvistetaan 64,03 euroa 100 nettokilogrammaa kohti sellaisten vihreiden banaanien osalta, jotka ovat pakkausvarastosta poissiirtovaiheessa.
- (4) Vuonna 2006 keskimääräinen tuotantotulo, joka lasketaan toisaalta tuotantoalueiden ulkopuolella kaupan pidettyjen banaanien keskihintojen perusteella siinä vaiheessa, kun banaanit on toimitettu ensimmäiseen purkamissatamaan mutta niitä ei ole vielä purettu, ja toisaalta tuotantoalueilla kaupan pidettyjen banaanien paikallismarkkinoiden myyntihintojen perusteella ottaen huomioon asetuksen (ETY) N:o 1858/93 3 artiklan 2 kohdassa vahvistetut kiinteät kustannukset, on alhaisempi kuin vuodeksi 2006 vahvistettu kiinteä viitetulo. Sen vuoksi

- (5) Asetuksen (ETY) N:o 404/93 12 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan mukaan lisätukea myönnetään yhdelle tai useammalle tuotantoalueelle, jos sen tai niiden keskimääräiset tuotantotulot ovat huomattavasti yhteisön keskimääräisiä tuloja alhaisempia.
- (6) Martiniquessa, Guadeloupeissa, Kreetalla ja Lakoniassa tuotettujen banaanien kaupan pitämisestä saatujen tuotantotulojen vuotuinen keskiarvo osoittautui huomattavasti yhteisön keskiarvoa alhaisemmaksi vuonna 2006. Sen vuoksi Martiniquen, Guadeloupen, Kreetan ja Lakonian tuotantoalueilla on syytä myöntää lisätukea. Vuotta 2006 koskevien tietojen mukaan markkinaolosuhteet ovat vaikeat, ja sen vuoksi olisi vahvistettava lisätuki, joka kattaa 75 prosenttia yhteisön keskitulojen ja kyseisten alueiden tuotteiden myynnistä saatujen kirjattujen keskitulojen välisestä erotuksesta.
- (7) Tarvittavien tietojen puuttuessa vuodelta 2006 myönnettävää tasaustukea ei ole voitu vahvistaa aikaisemmin. Olisi säädettävä, että vuodelta 2006 myönnetyn tuen jäännökset on maksettava kahden kuukauden kuluessa tämän asetuksen voimaantulosta.
- (8) Tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat tuoreiden hedelmien ja vihannesten hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Vuonna 2006 yhteisössä tuotettujen ja tuoreina kaupan pidettyjen CN-koodiin ex 0803 kuuluvien banaanien, jauhobanaanien lukuun ottamatta, asetuksen (ETY) N:o 404/93 12 artiklassa tarkoitetun tasaustuen määräksi vahvistetaan 18,56 euroa 100 kilogrammalta.

2. Edellä 1 kohdassa vahvistettuun tuen määrään lisätään 13,95 euroa 100 kilogrammalta Martiniquen alueella tuotettujen banaanien osalta, 15,42 euroa 100 kilogrammalta Guadeloupen alueella tuotettujen banaanien osalta ja 3,58 euroa 100 kilogrammalta Kreetalla ja Lakoniassa tuotettujen banaanien osalta.

⁽¹⁾ EYVL L 47, 25.2.1993, s. 1. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2013/2006 (EUVL L 384, 29.12.2006, s. 13).

⁽²⁾ EYVL L 170, 13.7.1993, s. 5. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1913/2006 (EUVL L 365, 21.12.2006, s. 52).

2 artikla

Sen estämättä, mitä asetuksen (ETY) N:o 1858/93 10 artiklassa säädetään, jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on maksettava vuodelta 2006 myönnetyn tasaustuen jäännöksen määrä kahden kuukauden kuluessa tämän asetuksen voimaantulosta, sen jälkeen kun mainitussa 10 artiklassa säädetyt tarkastukset on tehty.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 30 päivänä huhtikuuta 2007.

Komission puolesta

Mariann FISCHER BOEL

Komission jäsen

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 486/2007,**annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007,****vilja-alalla 1 päivästä toukokuuta 2007 kannettavien tuontitullien vahvistamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon viljan yhteisestä markkinajärjestelystä 29 päivänä syyskuuta 2003 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1784/2003 ⁽¹⁾,ottaa huomioon neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä vilja-alan tuontitullien osalta 28 päivänä kesäkuuta 1996 annetun komission asetuksen (EY) N:o 1249/96 ⁽²⁾ ja erityisesti sen 2 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Asetuksen (EY) N:o 1784/2003 10 artiklan 2 kohdassa säädetään, että CN-koodeihin 1001 10 00, 1001 90 91, ex 1001 90 99 (korkealaatuinen tavallinen vehnä), 1002, ex 1005 (hybridisiemeniä lukuun ottamatta) ja ex 1007 (kylvämiseen tarkoitettua hybridiä lukuun ottamatta) kuuluvien tuotteiden tuontitulli on sama kuin näiden tuotteiden tuontituhetkellä voimassa oleva interventiohintaa, jota korotetaan 55 prosentilla ja josta vähennetään kyseiseen lähetykseen sovellettava cif-tuontihinta. Tuontitulli ei kuitenkaan voi olla suurempi kuin yhteisen tullitariffin tullit.
- (2) Asetuksen (EY) N:o 1784/2003 10 artiklan 3 kohdassa säädetään, että mainitun artiklan 2 kohdassa tarkoitettun

tuontitullin laskemista varten kyseisille tuotteille vahvistetaan säännöllisesti edustavat cif-tuontihinnat.

- (3) Asetuksen (EY) N:o 1249/96 2 artiklan 2 kohdan mukaan CN-koodeihin 1001 10 00, 1001 90 91, ex 1001 90 99 (korkealaatuinen tavallinen vehnä), 1002 00, 1005 10 90, 1005 90 00 ja 1007 00 90 kuuluvien tuotteiden tuontitullin laskemisessa käytetään kyseisen asetuksen 4 artiklan mukaisesti määriteltäviä päivittäistä edustavaa cif-tuontihintaa.
- (4) Tuontitullit olisi vahvistettava 1 päivästä toukokuuta 2007 alkavalle ajanjaksolle, ja niitä olisi sovellettava kunnes uusi vahvistus tulee voimaan,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EY) N:o 1784/2003 10 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen vilja-alan tuontitullit vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä I liitteessä II lueteltujen tekijöiden perusteella 1 päivästä toukokuuta 2007 alkaen.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä toukokuuta 2007.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 30 päivänä huhtikuuta 2007.

Komission puolesta

Jean-Luc DEMARTY

*Maatalouden ja maaseudun kehittämisen pääosaston
pääjohtaja*

⁽¹⁾ EUVL L 270, 21.10.2003, s. 78. Asetus sellaisena kuin se on muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 1154/2005 (EUVL L 187, 19.7.2005, s. 11).

⁽²⁾ EYVL L 161, 29.6.1996, s. 125. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1816/2005 (EUVL L 292, 8.11.2005, s. 5).

LIITE I

Asetuksen (EY) N:o 1784/2003 10 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuihin tuotteisiin 1 päivästä toukokuuta 2007 sovellettavat tuontitullit

CN-koodi	Tavaran kuvaus	Tuontitulli ⁽¹⁾ (EUR/t)
1001 10 00	Durum V E H N Ä , korkealaatuinen	0,00
	keskilaatuinen	0,00
	heikkolaatuinen	0,00
1001 90 91	Tavallinen V E H N Ä , siemenvilja	0,00
ex 1001 90 99	Tavallinen V E H N Ä , korkealaatuinen, muu kuin siemenvilja	0,00
1002 00 00	R U I S	0,00
1005 10 90	MA I S S I , siemenvilja, muu kuin hybridi	14,52
1005 90 00	MA I S S I , muu kuin siemenvilja ⁽²⁾	14,52
1007 00 90	D U R R A , muu kuin kylvämiseen tarkoitettu hybridi	0,00

⁽¹⁾ Atlantin valtameren tai Suezin kanavan kautta yhteisöön saapuvan tavaran tuojaan voidaan soveltaa asetuksen (EY) N:o 1249/96 2 artiklan 4 kohdan mukaisesti seuraavia tullialennuksia:

— 3 EUR/t, jos purkamissatama sijaitsee Välimerellä,

— 2 EUR/t, jos purkamissatama sijaitsee Tanskassa, Virossa, Irlannissa, Latviassa, Liettuaassa, Puolassa, Suomessa, Ruotsissa, Yhdistyneessä kuningaskunnassa tai Pyreneiden niemimaan Atlantin puoleisella rannikolla.

⁽²⁾ Tuojaan voidaan soveltaa kiinteämääräistä alennusta 24 euroa tonnilta, jos asetuksen (EY) N:o 1249/96 2 artiklan 5 kohdassa vahvistetut edellytykset täyttyvät.

LIITE II

Liitteessä I vahvistettujen tullien laskemista koskevat tekijät

16–27 päivien huhtikuuta 2007 välinen ajanjakso

1. Asetuksen (EY) N:o 1249/96 2 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun viitejakson keskiarvot:

						EUR/t
	Tavallinen vehnä (*)	Maissi	Durumvehnä, korkealaatuinen	Durumvehnä, keskilaatuinen (**)	Durumvehnä, heikkolaatuinen (***)	Ohra
Pörssi	Minneapolis	Chicago	—	—	—	—
Noteeraus	156,24	105,03	—	—	—	—
FOB-hinta USA	—	—	176,92	166,92	146,92	131,43
Palkkio Meksikon-lahdella	—	9,77	—	—	—	—
Palkkio Suurilla järvillä	10,98	—	—	—	—	—

(*) Sisältää palkkion 14 EUR/t (asetuksen (EY) N:o 1249/96 4 artiklan 3 kohta).

(**) Alennus 10 EUR/t (asetuksen (EY) N:o 1249/96 4 artiklan 3 kohta).

(***) Alennus 30 EUR/t (asetuksen (EY) N:o 1249/96 4 artiklan 3 kohta).

2. Asetuksen (EY) N:o 1249/96 2 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun viitejakson keskiarvot:

Rahtikustannukset: Meksikonlahti–Rotterdam 32,71 EUR/t

Rahtikustannukset: Suuret järvet–Rotterdam: 32,69 EUR/t

KOMISSIO ASETUS (EY) N:o 487/2007,**annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007,****neuvoston asetuksen (EY) N:o 1255/1999 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä maito- ja maitotuotealan tuontijärjestelmän ja tariffikiintiöiden avaamisen osalta annetun asetuksen (EY) N:o 2535/2001 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon maito- ja maitotuotealan yhteisestä markkina-järjestelystä 17 päivänä toukokuuta 1999 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1255/1999 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 29 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission asetuksen (EY) N:o 2535/2001 ⁽²⁾ 3 artiklan 2 kohdan mukaisesti tuontitodistus on pätevä ainoastaan siihen merkityn tuotekoodin osalta. Kiintiöissä tapahtuvassa tuonnissa voi esiintyä vaikeuksia, jos jakokertoimet vähentävät niiden tuotekoodien määriä, joista on jätetty todistushakemus. Kaupan helpottamiseksi ja tuontikiintiöiden käytön optimoimiseksi on aiheellista, että tuontitodistukset ovat päteviä myös muiden samaan kiintiönumeroon kuuluvien tuotekoodien osalta edellyttäen, että niihin sovelletaan samaa tuontitullia. Koska voimassa olevat säännökset voivat johtaa siihen, että tammikuussa 2007 myönnettyjen tuontitodistusten määriä jää käyttämättä, on aiheellista säätää, että uusia säännöksiä sovelletaan taannehtivasti.
- (2) Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton sopimukseen maataloustuotteiden kaupasta ⁽³⁾, jäljempänä 'Sveitsin kanssa tehty sopimus', joka on hyväksytty neuvoston ja komission päätöksellä 2002/309/EY, Euratom ⁽⁴⁾, sisältyy tiettyjen Sveitsistä peräisin olevien maitotuotteiden kiintiöiden avaaminen ja tullinalennuksia. Sen liitteessä 3, joka liittyy juustoja koskeviin myönnytyksiin, olevassa 1 kohdassa määrätään juustojen kahdenvälisen kaupan täydellisestä vapauttamisesta 1 päivästä kesäkuuta 2007 viiden vuoden siirtymäkauden jälkeen.
- (3) Sveitsin kanssa tehdyn sopimuksen tavoitteena on vahvistaa sopimuspuolten välisiä vapaakauppasuhteita poistamalla asteittain esteet lähes kaikelta sopimuspuolten väliseltä kaupalta. Kahdenväliseen juustokauppaan ei sovelleta enää kiintiöitä 1 päivästä kesäkuuta 2007. Sen

vuoksi ja koska yhteisön ja Sveitsin välisessä juustokaupassa on kyse suurista määristä ja korkeasta kaupallisesta arvosta, on aiheellista alentaa merkittävästi Sveitsistä peräisin olevan juuston tuontitodistuksiin liittyvää vakuutta.

- (4) Tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2658/87 liitteen I muuttamisesta 27 päivänä lokakuuta 2005 annetulla komission asetuksella (EY) N:o 1719/2005 ⁽⁵⁾ poistettiin CN-koodit 0406 90 02 – 0406 90 06. Asetuksen (EY) N:o 2535/2001 4 artiklan 3 kohdasta on sen vuoksi tullut aiheeton, ja se olisi poistettava.

- (5) Maataloustuotteiden kaupassa myönnettäviä lisäetuksia koskevan, Euroopan yhteisön ja Islannin tasavallan välisen, Euroopan talousalueesta tehdyn sopimuksen 19 artiklan perusteella kirjeenvaihtona tehdyn sopimuksen ⁽⁶⁾, joka on hyväksytty neuvoston päätöksellä 2007/138/EY ⁽⁷⁾, liitteessä II määrätään vuotuisen tariffikiintiön avaamisesta tietyille maitotuotteille. Asetuksen (EY) N:o 2535/2001 2 osaston I lukua ja liitettä I olisi sen vuoksi muutettava.

- (6) Asetusta (EY) N:o 2535/2001 olisi sen vuoksi muutettava.

- (7) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat maidon ja maitotuotteiden hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 2535/2001 seuraavasti:

- 1) Lisätään 3 artiklan 2 kohtaan alakohta seuraavasti:

"Jos todistukset on myönnetty 2 osaston I luvussa ja III luvun 2 jaksossa tarkoitetuissa tuontikiintiöissä, ne ovat kuitenkin päteviä kaikkien samaan kiintiönumeroon kuuluvien tuotekoodien osalta edellyttäen, että niihin sovellettava tuontitulli on sama."

⁽¹⁾ EYVL L 160, 26.6.1999, s. 48. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1913/2005 (EUVL L 307, 25.11.2005, s. 2).

⁽²⁾ EYVL L 341, 22.12.2001, s. 29. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2020/2006 (EUVL L 384, 29.12.2006, s. 54).

⁽³⁾ EYVL L 114, 30.4.2002, s. 132.

⁽⁴⁾ EYVL L 114, 30.4.2002, s. 1.

⁽⁵⁾ EUVL L 286, 28.10.2005, s. 1.

⁽⁶⁾ EUVL L 61, 28.2.2007, s. 29.

⁽⁷⁾ EUVL L 61, 28.2.2007, s. 28.

2) Poistetaan 4 artiklan 3 kohta.

3) Muutetaan 5 artikla seuraavasti:

a) Korvataan f alakohta seuraavasti:

”f) neuvoston ja komission päätöksellä 2002/309/EY (*), Euratom hyväksytyn maataloustuotteiden kaupasta yhteisön ja Sveitsin välillä tehdyn sopimuksen liitteessä 2 määrätty kiintiöt;

(*) EYVL L 114, 30.4.2002, s. 1.”

b) lisätään i alakohta seuraavasti:

”i) neuvoston päätöksellä 2007/138/EY (*) hyväksytyn maataloustuotteiden kaupassa myönnettäviä lisäetuksia koskevan Euroopan yhteisön ja Islannin tasavallan välisen sopimuksen liitteessä II määrätty kiintiöt.

(*) EUVL L 61, 28.2.2007, s. 28.”

4) Korvataan 13 artiklan 2 kohdan toinen alakohta seuraavasti:

”Edellä 5 artiklan c, d, e, f, h ja i kohdassa tarkoitettujen kiintiöiden osalta todistushakemuksen on kuitenkin kosketava vähintään kymmentä tonnia ja enintään kullakin jaksolla käytettävissä olevaa määrää.”

5) Lisätään 19 artiklaan h alakohta seuraavasti:

”h) Islannin kanssa tehdyn sopimuksen pöytäkirja nro 3.”

6) Muutetaan 20 artikla seuraavasti:

a) Korvataan 1 kohdan d alakohta seuraavasti:

”d) maataloustuotteiden kaupasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin välillä tehdyn sopimuksen liitteet 2 ja 3.”;

b) lisätään 3 kohta seuraavasti:

”3. Poiketen siitä, mitä 3 artiklan 1 kohdassa säädetään, CN-koodiin 0406 kuuluvien Sveitsistä peräisin olevien tuotteiden tuonnissa sovellettava vakuus on 1 euro 100 nettokilogrammalta tuotetta.”

7) Muutetaan liite I seuraavasti:

a) korvataan F osa tämän asetuksen liitteellä I;

b) lisätään tämän asetuksen liitteessä II oleva teksti I osaksi.

8) Korvataan liite II D tämän asetuksen liitteellä III.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä kesäkuuta 2007.

1 artiklan 1 kohtaa sovelletaan kuitenkin 1 päivästä tammikuuta 2007 myönnettyihin todistuksiin ja 1 artiklan 3 kohdan b alakohtaa, 4 kohtaa, 5 kohtaa ja 7 kohdan b alakohtaa sovelletaan 1 päivästä heinäkuuta 2007.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 30 päivänä huhtikuuta 2007.

Komission puolesta
Mariann FISCHER BOEL
Komission jäsen

LIITE I

"I F

MAATALOUSTTUOTTEIDEN KAUPASTA YHTEISÖN JA SVEITSIN VÄLILLÄ TEHDYN SOPIMUKSEN LIITTEEN II
MUKAINEN TARIFFIKIINTIÖ

Kiintiön numero	CN-Koodi	Tavaran kuvaus	Kannettava tulli	Kiintiö 1.7.–30.6. tonneina
} 09.4155	ex 0401 30	Kerma, rasvapitoisuus suurempi kuin 6 prosenttia	vapaa	2 000"
	ex 0403 10	Jogurtti, maustamaton ja lisättyä hedelmää tai kaakaota sisältämätön		

LIITE II

"I I

ISLANNIN KANSSA TEHDYN, PÄÄTÖKSELLÄ 2007/138/EY HYVÄKSYTYN SOPIMUKSEN LIITTEEN II MUKAISET
TARIFFIKIINTIÖT

Vuotuinen kiintiö 1.7.–30.6.

Kiintiön numero	CN koodi	Kuvaus (*)	Kannettava tulli (% MFN:stä)	Määrä (tonnia)		
				Vuotuinen määrä	1.7.2007– 31.12.2007	Puolivuosittainen määrä 1.1.2008 alkaen
09.4205	0405 10 11 0405 10 19	Luonnollinen voi	Vapaa	350	262	175
09.4206	ex 0406 10 20 (**)	“Skyr”	Vapaa	380	285	190

(*) Sen estämättä, mitä yhdistetyn nimikkeistön soveltamissäännöissä säädetään, tavarankuvaus on vain ohjeellinen ja etuuskohtelu määräytyy tämän liitteen CN-koodien perusteella. Kun kyseessä on ex-nimike, etuuskohtelun soveltaminen määräytyy sekä CN-koodin että vastaavan tavarankuvauksen perusteella.

(**) Tullikoodi saattaa muuttua; odotetaan vahvistusta tuotteen luokituksesta.”

LIITE III

"II D

MAATALOUSTUOTTEIDEN KAUPASTA YHTEISÖN JA SVEITSIN VÄLILLÄ TEHDYN SOPIMUKSEN LIITTEEN II JA III
MUKAINEN ALENNETTU TULLI

CN-koodi	Tavaran kuvaus	Kannettava tulli (euroa/100 kg nettopaino) 1.6.2007 alkaen
0402 29 11 ex 0404 90 83	Erikoismaito pikkulapsille ⁽¹⁾ , ilmatiiviissä nettopainoltaan enintään 500 g:n astioissa, rasvapitoisuus suurempi kuin 10 painoprosenttia	43,80
0406	Juustot ja juustoaine	vapaa

(¹) Pikkulapsille tarkoitettuna erikoismaitona pidetään tuotteita, joissa ei ole patogeenisia mikrobeja ja joissa on grammaa kohti vähemmän kuin 10 000 uudelleen herätettävää aerobista bakteeria ja vähemmän kuin kaksi kolibakteeria."

KOMISSIO ASETUS (EY) N:o 488/2007,**annettu 30 päivänä huhtikuuta 2007,****riisin ja rikotun riisin tuontia koskevien tiettyjen tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista annetun asetuksen (EY) N:o 327/98 ruotsin-, suomen- ja tanskankielisen toisinnon oikaisemisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

1 artikla

ottaa huomioon riisin yhteisestä markkinajärjestelystä 29 päivänä syyskuuta 2003 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1785/2003 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 10 artiklan 2 kohdan ja 13 artiklan 1 kohdan,

Korvataan asetuksen (EY) N:o 327/98 4 artiklan 1 kohta seuraavasti:

sekä katsoo seuraavaa:

”1. Todistushakemukset on jätettävä kunkin alakiintiökauden ensimmäisen kuukauden kymmenen ensimmäisen työpäivän aikana.”

2 artikla

Ruotsin-, suomen- ja tanskankieliseen toisintoon on jäänyt virhe, kun komission asetuksen (EY) N:o 327/98 ⁽²⁾ 4 artiklan 1 kohtaa muutettiin asetuksella (EY) N:o 2019/2006. Kyseisen säännöksen asianmukaisen soveltamisen varmistamiseksi näihin kielitoisintoihin on syytä tehdä tarpeelliset oikaisut,

Tämä asetus tulee voimaan seitsemäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 30 päivänä huhtikuuta 2007.

Komission puolesta
Mariann FISCHER BOEL
Komission jäsen

⁽¹⁾ EUVL L 270, 21.10.2003, s. 96. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna neuvoston asetuksella (EY) N:o 797/2006 (EUVL L 144, 31.5.2006, s. 1).

⁽²⁾ EYVL L 37, 11.2.1998, s. 5. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2019/2006 (EUVL L 384, 29.12.2006, s. 48).

II

(EY:n ja Euratomin perustamissopimuksia soveltamalla annetut säädökset, joiden julkaiseminen ei ole pakollista)

PÄÄTÖKSET

KOMISSIO

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 23 päivänä huhtikuuta 2007,

**tiedekomiteoiden perustamisesta kuluttajien turvallisuuden, kansanterveyden ja ympäristön aloilla
tehdyn päätöksen 2004/210/EY muuttamisesta**

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2007/263/EY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 152 ja 153 artiklan

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission päätöksellä 2004/210/EY ⁽¹⁾ säädetään kulutustavaroita käsittelevän tiedekomitean, terveys- ja ympäristöriskejä käsittelevän tiedekomitean ja kehitysmässä olevia ja vastikään havaittuja terveysriskejä käsittelevän tiedekomitean, jäljempänä 'tiedekomiteat', perustamisesta. Tiedekomiteat koostuvat komission nimittämistä jäsenistä.
- (2) Kyseisen päätöksen 7 artiklan 1 kohdan mukaan tiedekomiteoiden jäsenten toimikausi on kolme vuotta, ja nykyisten jäsenten toimikausi päättyy 24 päivänä heinäkuuta 2007.
- (3) Seuraavien kahden vuoden aikana odotetaan tapahtuvan kehitystä, jolla on huomattava vaikutus sekä komission tarpeeseen saada riskinarviointia kokevaa tieteellistä opastusta että tiedekomiteoiden rakenteeseen ja toimivaltaan. Erityisesti Euroopan kemikaaliviraston (ECHA) perustaminen vuonna 2008 kemikaalien rekisteröinnin, arvioinnin,

lupamenettelyjen ja rajoitusten (REACH) panemiseksi täytäntöön Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1907/2006 ⁽²⁾ mukaisesti edellyttää terveys- ja ympäristöriskejä käsittelevän tiedekomitean tehtävien uudelleenmäärittelyä.

- (4) Jotta saataisiin tarkempi kuva tiedekomiteoiden tulevista tehtävistä ja voitaisiin valmistella niiden rakenne ja kokoonpano tuleviin tarpeisiin paremmin soveltuvaksi sekä samanaikaisesti turvattaisiin tarvittava tieteellinen opastus ECHAN perustamiseen saakka, on aiheellista sallia tiedekomiteoiden jäsenten toimikauden pidentäminen poikkeustapauksissa enintään 18 kuukauden pituisella jaksolla.
- (5) Lisäksi on aiheellista järjestää mahdollisuus nimittää tiedekomiteoihin uusia jäseniä kiinnostuksenilmaisupyynnön julkaisemisen kautta, jos varallaololuettelossa olevilla jäsenillä ei ole tarvittavaa asiantuntemusta.
- (6) Toiminnasta saatujen kokemusten perusteella ja välittömän tarpeen vuoksi on erittäin tärkeää lisätä kehitysmässä olevia ja vastikään havaittuja terveysriskejä käsittelevän tiedekomitean jäsenmäärää.
- (7) Sen vuoksi päätöstä 2004/210/EY olisi muutettava,

⁽¹⁾ EUVL L 66, 4.3.2004, s. 45.

⁽²⁾ EUVL L 396, 30.12.2006, s. 1.

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

Jäsenet jatkavat tehtävässä, kunnes heidän tilalleen nimetään uusi jäsen tai heidän toimeksiantonsa uusitaan.

Ainoa artikla

Muutetaan päätös 2004/210/EY seuraavasti:

Jäsen, joka on toiminut kolme peräkkäistä toimikautta yhdessä tiedekomiteassa, voidaan valita jäseneksi johonkin toiseen tiedekomiteaan.

- 1) Korvataan 3 artiklan 2 kohdan ensimmäinen virke seuraavasti:

”Kehittymässä olevia ja vastikään havaittuja terveysriskejä käsittelevässä tiedekomiteassa on enintään 17 jäsentä.”

2. Jos jäsen ei enää voi osallistua tiedekomitean työhön tai hän esittää eronpyynnön, komissio voi hyväksyä hänen eronpyyntönsä ja nimetä hänen tilalleen uuden jäsenen joko 4 artiklassa tarkoitetusta varallaololuettelosta tai, perustelusta syystä, kiinnostuksenilmaisupyynnön tuloksena.”

- 2) Korvataan 7 artikla seuraavasti:

”7 artikla

Toimikausi

Tehty Brysselissä 23 päivänä huhtikuuta 2007.

1. Tiedekomiteoiden jäsenten toimikausi on kolme vuotta, eivätkä jäsenet voi olla tehtävässä kauemmin kuin kolme peräkkäistä toimikautta. Asiantuntemuksen jatkuvuuden turvaamiseksi komissio voi poikkeustapauksissa pidentää tiedekomitean jäsenten toimikautta enintään 18 kuukauden pituisella jaksolla.

Komission puolesta
Markos KYPRIANOU
Komission jäsen

KOMISSION PÄÄTÖS,
tehty 25 päivänä huhtikuuta 2007,
päätöksen 2007/30/EY muuttamisesta Bulgariasta peräisin olevien tiettyjen maitotuotteiden
siirtymätoimenpiteiden osalta

(tiedoksiannettu numerolla K(2007) 1787)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2007/264/EY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon Bulgarian ja Romanian liittymisasiakirjan ja erityisesti sen 42 artiklan

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Bulgariasta ja Romaniasta peräisin olevien tiettyjen eläinperäisten tuotteiden markkinoille saattamista koskevista siirtymätoimenpiteistä 22 päivänä joulukuuta 2006 tehdyssä komission päätöksessä 2007/30/EY ⁽¹⁾ säädetään tietyistä siirtymätoimenpiteistä sellaisten eläinperäisten tuotteiden osalta, jotka kuuluvat eläinperäisiä elintarvikkeita koskevista erityisistä hygieniasäännöistä 29 päivänä huhtikuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 853/2004 ⁽²⁾ soveltamisalaan ja jotka on valmistettu Bulgariassa tai Romaniassa toimivissa laitoksissa viimeistään 31 päivänä joulukuuta 2006.

(2) Bulgaria on pyytänyt mahdollisuutta viedä kolmansiin maihin tiettyjä maitotuotteita, jotka on valmistettu kyseisessä jäsenvaltiossa toimivissa laitoksissa ennen 31 päivää joulukuuta 2006 ja jotka kuuluvat päätöksen 2007/30/EY soveltamisalaan.

(3) Tämä lupa voidaan myöntää Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 178/2002 ⁽³⁾ 12 artiklan 1 kohdan ehtojen mukaisesti. Bulgaria on toimittanut tarvittavat tiedot sovituista kohdemaista.

(4) Päätös 2007/30/EY olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti.

(5) Tässä päätöksessä säädetty toimenpiteet ovat elintarvikketjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Lisätään päätöksen 2007/30/EY 2 artiklan 1 kohtaan seuraava alakohta:

”Lisäksi Bulgariassa toimivissa laitoksissa valmistettuja maitotuotteita voidaan viedä kolmansiin maihin 31 päivään joulukuuta 2007 saakka, mikäli vienti tapahtuu Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 178/2002 (*) 12 artiklan mukaisesti.

(*) EYVL L 31, 1.2.2002, s. 1.”

2 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 25 päivänä huhtikuuta 2007.

Komission puolesta
Markos KYPRIANOU
Komission jäsen

⁽¹⁾ EUVL L 8, 13.1.2007, s. 59.

⁽²⁾ EUVL L 139, 30.4.2004, s. 55, oikaisu EUVL L 226, 25.6.2004, s. 22. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna neuvoston asetuksella (EY) N:o 1791/2006 (EUVL L 365, 20.12.2006, s. 1).

⁽³⁾ EUVL L 31, 1.2.2002, s. 1.

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 26 päivänä huhtikuuta 2007,

neuvoston direktiivin 92/65/ETY liitteen E muuttamisesta elävillä mehiläisillä käytävää kauppaa koskevien, eläinten terveyteen liittyvien lisätoimenpiteiden lisäämiseksi siihen ja terveystodistusten mallien saattamiseksi ajan tasalle

(tiedoksiannettu numerolla K(2007) 1811)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2007/265/EY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista eläinten, siemennesteen, munasolujen ja alkioiden yhteisön sisäisessä kaupassa ja yhteisöön tuonnissa siltä osin kuin niitä eivät koske direktiivin 90/425/ETY liitteessä A olevassa I jaksossa mainittujen erityisten yhteisön säädösten eläinten terveyttä koskevat vaatimukset 13 päivänä heinäkuuta 1992 annetun neuvoston direktiivin 92/65/ETY ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 22 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Direktiivin 92/65/ETY liitteessä E olevassa 2 osassa on terveystodistuksen malli yhteisön sisäistä elävien mehiläisten (*Apis mellifera*) kauppaa varten. Kyseiseen terveystodistukseen ei sisälly eläinten terveyttä koskevia vaatimuksia pienen pesäkuoriaisen (*Aethina tumida*) eikä Tropilaelaps-punkin (*Tropilaelaps spp.*) osalta, koska näiden tuholaisten aiheuttamia tartuntoja ei ole koskaan kirjattu yhteisössä.
- (2) Jotta kuitenkin otettaisiin huomioon näistä tuholaista mahdollisesti aiheutuva uhka, niiden esiintymisestä on nyt tehtävä pakollinen OIE:n (Maailman eläintautijärjestön) ilmoitus ja komission päätöksessä 2003/881/EY ⁽²⁾ vahvistetaan suojatoimenpiteet tuotaessa eläviä mehiläisiä kolmansista maista.
- (3) Jos kyseisiä tuholaisia kulkeutuisi yhteisöön, on näistä toimenpiteistä huolimatta tärkeää, että käytössä on vielä muita varotoimenpiteitä, jotta estetään taudin leviäminen yhteisössä. Tämän vuoksi on aiheellista tarkistaa elävien

mehiläisten ja kimalaisten yhteisön sisäiseen kauppaan tarkoitettua todistusta, jotta siihen voidaan lisätä pienen pesäkuoriaisen ja Tropilaelaps-punkin aiheuttamia tartuntoja koskevia, eläinten terveyteen liittyviä vaatimuksia.

- (4) Näillä vaatimuksilla olisi pyrittävä rajoittamaan tartunta-alueilta peräisin olevien elävien mehiläisten (*Apis mellifera*) ja kimalaisten (*Bombus spp.*) siirtoja. Kun otetaan huomioon pienen pesäkuoriaisen ja Tropilaelaps-punkin kyky levitä nopeasti, rajoitustoimenpiteet olisi tartuntojen puhjetessa ulotettava koskemaan vähintään 100 kilometrin laajuista aluetta saastuneiden tilojen ympärillä.
- (5) Eläinlääkintäviranomaiset yhdistävä kaupan valvontaverkko Traces, joka on yhdenmukainen eläinlääkinnällinen tietojärjestelmä, perustettiin komission päätöksen 2003/623/EY ⁽³⁾ mukaisesti. Jotta Traces-järjestelmä toimisi mahdollisimman tehokkaasti, yhteisön sisäisessä kaupassa käytettävien todistusmallien olisi oltava yhteensojivat tämän sähköisen järjestelmän kanssa.
- (6) Direktiivin 92/65/ETY liitteessä E olevia terveystodistuksia olisi tämän vuoksi muutettava Traces-järjestelmän toiminnan helpottamiseksi, ja lisäksi liitteessä E olevassa 2 osassa olevaa terveystodistusta olisi muutettava elävillä mehiläisillä ja kimalaisilla käytävää kauppaa koskevien, terveyteen liittyvien lisätoimenpiteiden lisäämiseksi siihen.
- (7) Tässä päätöksessä säädetty toimenpiteet ovat elintarviketietä ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Korvataan direktiivin 92/65/ETY liite E tämän päätöksen liitteellä.

2 artikla

Tätä päätöstä sovelletaan 1 päivänä toukokuuta 2007.

⁽¹⁾ EYVL L 268, 14.9.1992, s. 54. Direktiivi sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 2004/68/EY (EUVL L 139, 30.4.2004, s. 321, oikaisu EUVL L 226, 25.6.2004, s. 128).

⁽²⁾ EUVL L 328, 17.12.2003, s. 26. Päätös sellaisena kuin se on muutettuna päätöksellä 2005/60/EY (EUVL L 25, 28.1.2005, s. 64).

⁽³⁾ EUVL L 216, 28.8.2003, s. 58.

3 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 26 päivänä huhtikuuta 2007.

Komission puolesta
Markos KYPRIANOU
Komission jäsen

LIITE

"LIITE E

1 osa – Terveystodistus tiloilta tulevien eläinten kauppaa varten

EUROOPAN YHTEISÖ

Yhteisön sisäisen kaupan todistus

Osa I: Erää koskevat tiedot	I.1 Lähettäjä Nimi Osoite Postinro		I.2 Todistuksen viitenumero	I.2.a Paikallinen viitenumero	
			I.3 Toimivaltainen keskusviranomainen		
			I.4 Toimivaltainen paikallishallintoviranomainen		
	I.5 Vastaanottaja Nimi Osoite Postinro		I.6 Alkuperäisten liitetodistusten numerot Lähetystä seuraavien asiakirjojen numerot		
			I.7		
	I.8 Alkuperämaa	ISO-koodi	I.9	I.10 Määränpäämaa	ISO-koodi
			I.11		
	I.12 Alkuperäpaikka/kalastuspaikka Tila ☐ Nimi Osoite Postinro		I.13 Määräpaikka Tila ☐ Käsittelylaitos ☐ Hyväksytyt laitokset ☐ Ks-asema/-varasto ☐ Alkionkeräysryhmä ☐ Muu ☐ Nimi Osoite Postinro		
	I.14 Lastauspaikka Postinro		I.15 Lähtöpäivä ja -aika		
	I.16 Kuljetusvälineet Lentokone ☐ Laiva ☐ Junavaunu ☐ Maantieajoneuvo ☐ Muu ☐ Tunnistetiedot:		I.17 Kuljetusyritys Nimi Osoite Postinro		
		Hyväksyntänumero			
		Jäsenvaltio			
I.18 Eläinlaji/tuotteet			I.19 Nimikenumero (HS-koodi)		
			I.20 Lukumäärä/paino		
I.21			I.22 Pakkausten lukumäärä		
I.23 Sinetin/kontin nro			I.24		
I.25 Eläimet/tuotteet, joille annettu todistus seuraavaa tarkoitusta varten Karjankasvatus ☐ Lihotus ☐ Keinollinen lisääntyminen ☐ Teurastus ☐ Hyväksytyt laitokset ☐					
I.26 Kauttakuljetus kolmannessa maassa ☐ Kolmas maa ISO-koodi Poistumispaikka Koodi Maahantulopaikka Rajatarkastusaseman nro			I.27 Kauttakuljetus jäsenvaltioissa ☐ Jäsenvaltio ISO-koodi Jäsenvaltio ISO-koodi Jäsenvaltio ISO-koodi		
I.28 Vienti ☐ Kolmas maa ISO-koodi Poistumispaikka Koodi			I.29 Arvioitu kuljetusaika		
I.30 Reittisuunnitelma Kyllä ☐ Ei ☐					
I.31 Eläinten ja/tai tuotteiden tunnistetiedot Laji (Tieteellinen nimi) Tunnistusjärjestelmä Tunnistenumero Sukupuoli Ikä Määrä					

EUROOPAN YHTEISÖ

92/65 E1 Tiloilta tulevat eläimet (sorkka- ja kavioläimet, linnut, jäniseläimet, koirat, kissat sekä hillerit ja fretit)

Osa II. Todistus	II Terveystiedot	II.a Todistuksen viitenumero	II.b Paikallinen viitenumero
	Allekirjoittanut virkaeläinlääkäri ⁽¹⁾ / alkuperälaitoksesta vastuussa oleva ja toimivaltaisen viranomaisen hyväksymä eläinlääkäri vakuuttaa seuraavaa:	II.1 Edellä mainitut eläimet olivat tarkastushetkellä hyväkuntoisia, niin että niitä saattoi kuljettaa aiotun matkan neuvoston asetuksen (EY) N:o 1/2005 säännösten mukaisesti.	
	II.2 Neuvoston direktiivin 92/65/ETY 4 artiklan edellytykset täyttyvät.		
	II.3.1 Muu kuin direktiivin 64/432/ETY soveltamisalaan kuuluva märehitijä / siansukuinen eläin ⁽¹⁾		
	a) on lajia...;		
	b) ei tutkittaessa osoittanut yhdenkään sellaisen taudin kliinisiä oireita, jolle se on altis;		
	c) on lähtöisin virallisesti tuberkuloosista vapaasta / virallisesti luomistaudista vapaasta tai luomistaudista vapaasta karjasta / tilalta, joka ei ole sikaruton vuoksi rajoitusten kohteena ⁽¹⁾ , tai tilalta, jolla se on läpäissyt negatiivisin tuloksin direktiivin 92/65/ETY 6 artiklan 2 kohdan b alakohdassa säädetty kokeet.		
	II.3.2 Muut kuin direktiivissä 90/539/ETY ⁽¹⁾ tarkoitetut linnut		
	täyttävät direktiivin 92/65/ETY 7 artiklan vaatimukset, eikä näissä eläimissä tutkittaessa esiintynyt mitään kliinisiä taudin merkkejä.		
	II.3.3 Jäniseläimet ⁽¹⁾		
	täyttävät direktiivin 92/65/ETY 9 artiklan vaatimukset, eikä näissä eläimissä tutkittaessa esiintynyt mitään kliinisiä taudin merkkejä.		
	II.3.4 Koirat, kissat, hillerit ja fretit ⁽¹⁾		
	joko [a)täyttävät lemmikkieläinten muihin kuin kaupallisiin kuljetuksiin sovellettavista eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista ja neuvoston direktiivin 92/65/ETY muuttamisesta 26 päivänä toukokuuta 2003 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 998/2003 5 ja 16 artiklan vaatimukset; ja]		
	tai [a)täyttävät asetuksen (EY) N:o 998/2003 6 ja 16 artiklan vaatimukset, kun on kyse Irlantiin, Yhdistyneeseen kuningaskuntaan tai Ruotsiin suuntautuvasta kaupasta; ja]		
	b) toimivaltaisen viranomaisen hyväksymä eläinlääkäri on tehnyt niille 24 tunnin kuluessa lähettämisestä klinisen tutkimuksen, jossa kävi ilmi, että eläimet ovat terveitä ja kykenevät matkustamaan.		
	II.4 Direktiivin 92/65/ETY liitteessä B ⁽²⁾ lueteltuja tauteja koskevat lisätakeet ovat seuraavat: ⁽¹⁾		
	Tauti	Päätös	
	Tauti	Päätös	
	Tauti	Päätös	
Huomautukset I osa: — Kohta I.6: Mukana seuraavien asiakirjojen numerot: CITES, tarvittaessa. — Kohta I.19: On käytettävä asianmukaisia HS-nimikkeitä: 01.06.19, 01.06.31, 01.06.32, 01.06.39. — Kohta I.31: Tunnistaminen: Yksilöllisiä tunnistemerkintöjä on käytettävä aina kun se on mahdollista, mutta pienten eläinten osalta voidaan käyttää myös erän tunnistetietoja. Ikä ja sukupuoli: Täytetään tarvittaessa ja ainoastaan elävien eläinten osalta.			

II osa:

(¹) Tarpeeton yliviivataan.

(²) Yhteisön lainsäädännön mukaiset lisätakeet saavan jäsenvaltion pyynnöstä.

— Leima ja allekirjoitus on tehtävä eri värillä kuin muut todistuksen merkinnät.

Virkaeläinlääkäri / hyväksytty eläinlääkäri

Nimi (suuraakkosin):

Pätevyys ja virka-asema:

Paikallinen eläinlääkintäyksikkö:

Paikallisen eläinlääkintäyksikön numero:

Päiväys:

Allekirjoitus:

Leima

2 osa – Terveystodistus mehiläisyhdyskuntien/-emojen ja kimalaisten kauppaa varten

EUROOPAN YHTEISÖ

Yhteisön sisäisen kaupan todistus

Osa I. Erää koskevat tiedot	I.1 Lähettäjä Nimi Osoite Postinro		I.2 Todistuksen viitenumero	I.2.a Paikallinen viitenumero		
			I.3 Toimivaltainen keskusviranomainen			
			I.4 Toimivaltainen paikallishallintoviranomainen			
	I.5 Vastaanottaja Nimi Osoite Postinro		I.6			
			I.7			
	I.8 Alkuperämaa	ISO-koodi	I.9	I.10 Määränpäämaa	ISO-koodi	I.11
	I.12 Alkuperäpaikka/kalastuspaikka Tila ☐ Muu ☐ Nimi Osoite Postinro		I.13 Määräpaikka Tila ☐ Muu ☐ Nimi Osoite Postinro			
	I.14 Lastauspaikka Postinro		I.15 Lähtöpäivä ja -aika			
	I.16 Kuljetusvälineet Lentokone ☐ Laiva ☐ Junavaunu ☐ Maantieajoneuvo ☐ Muu ☐ Tunnistetiedot:		I.17			
	I.18 Eläinlaji/tuotteet		I.19 Nimikenumero (HS-koodi) 01.06.90			
		I.20 Lukumäärä/paino				
I.21		I.22 Pakkausten lukumäärä				
I.23 Sinetin/kontin nro		I.24				
I.25 Eläimet/tuotteet, joille annettu todistus seuraavaa tarkoitusta varten Karjankasvatus ☐ Laiduntaminen ☐						
I.26 Kauttakuljetus kolmannessa maassa ☐ Kolmas maa Poistumispaikka Maahantulopaikka		I.27 Kauttakuljetus jäsenvaltioissa ☐ Jäsenvaltio Jäsenvaltio Jäsenvaltio				
I.28 Vienti ☐ Kolmas maa Poistumispaikka		I.29				
I.30						
I.31 Eläinten ja/tai tuotteiden tunnistetiedot Laji (Tieteellinen nimi) Määrä Eränumero						

EUROOPAN YHTEISÖ

92/65 EII Mehiläiset/emot (*Apis mellifera*) ja kimalaiset (*Bombus* spp.)

II osa: Todistus	II Terveystiedot	II.a Todistuksen viitenumero	II.b Paikallinen viitenumero								
	Allekirjoittanut vakuuttaa seuraavaa: II.1 Mehiläiset/kimalaiset a) ovat lähtöisin alueelta, jota ei ole asetettu kieltoon esikoteloimädän esiintymisen vuoksi. (Kiellon on oltava voimassa vähintään 30 vuorokautta viimeksi todetusta tautitapauksesta ja siitä päivästä, jona toimivaltainen viranomainen on tarkastanut kaikki kolmen kilometrin säteellä sijaitsevat pesät ja kaikki tartunnan saaneet pesät on poltettu tai käsitelty ja tarkastettu kyseistä toimivaltaista viranomaista tyydyttävällä tavalla.); b) ovat lähtöisin alueelta, joka on halkaisijaltaan vähintään 100 kilometriä ja johon ei sovelleta rajoituksia, jotka johtuisivat siitä, että epäillään pienen pesäkuorialaisen (<i>Aethina tumida</i>) tai Tropilaelaps-punkin (<i>Tropilaelaps</i> spp.) esiintymistä tai niiden esiintyminen on vahvistettu, eikä alueella esiinny näiden tuholaisten aiheuttamia tartuntoja; c) ja niiden pakkaukset on tarkastettu silmämääräisesti sen todentamiseksi, esiintyykö niissä pientä pesäkuoriaista (<i>Aethina tumida</i>) tai sen munia ja toukkia tai muita mehiläisiin vaikuttavia tuholaista, erityisesti <i>Tropilaelaps</i> spp. -lajia. II.2 Direktiivin 92/65/ETY liitteessä B ⁽¹⁾ lueteltuja tauteja koskevat lisätakeet ovat seuraavat: ⁽²⁾ <table border="0"> <tr> <td>Tauti</td> <td>Päätös</td> </tr> <tr> <td>Tauti</td> <td>Päätös</td> </tr> <tr> <td>Tauti</td> <td>Päätös</td> </tr> </table>			Tauti	Päätös	Tauti	Päätös	Tauti	Päätös		
Tauti	Päätös										
Tauti	Päätös										
Tauti	Päätös										
Huomautukset I osa: — Kohta I.31: Lajit: merkitään <i>Apis mellifera</i> tai <i>Bombus</i> spp. Määrä: ilmoitetaan yhdyskuntien määrä. Erän numero: ilmoitetaan tarvittaessa sinettien lukumäärä. II osa: ⁽¹⁾ Yhteisön lainsäädännön mukaiset lisätakeet saavan jäsenvaltion pyynnöstä. ⁽²⁾ Tarpeeton yliviivataan. — Leima ja allekirjoitus on tehtävä eri värillä kuin muut todistuksen merkinnät.											
Hyväksytty eläinlääkäri tai hyväksytty viranomainen <table border="0"> <tr> <td>Nimi (suuraakkosin):</td> <td>Pätevyys ja virka-asema:</td> </tr> <tr> <td>Paikallinen eläinlääkintäyksikkö:</td> <td>Paikallisen eläinlääkintäyksikön numero:</td> </tr> <tr> <td>Päiväys:</td> <td>Allekirjoitus:</td> </tr> <tr> <td>Leima</td> <td></td> </tr> </table>				Nimi (suuraakkosin):	Pätevyys ja virka-asema:	Paikallinen eläinlääkintäyksikkö:	Paikallisen eläinlääkintäyksikön numero:	Päiväys:	Allekirjoitus:	Leima	
Nimi (suuraakkosin):	Pätevyys ja virka-asema:										
Paikallinen eläinlääkintäyksikkö:	Paikallisen eläinlääkintäyksikön numero:										
Päiväys:	Allekirjoitus:										
Leima											

3 osa – Terveystodistus hyväksytyistä yhteisöistä, laitoksista ja keskuksista tulevien eläinten, siemennesteen, alkuiden ja munasolujen kauppaa varten

EUROOPAN YHTEISÖ**Yhteisön sisäisen kaupan todistus**

Osa I: Erää koskevat tiedot	I.1 Lähettäjä Nimi Osoite Postinro		I.2 Todistuksen viitenumero	I.2.a Paikallinen viitenumero	
			I.3 Toimivaltainen keskusviranomainen		
			I.4 Toimivaltainen paikallishallintoviranomainen		
	I.5 Vastaanottaja Nimi Osoite Postinro		I.6 Alkuperäisten liitetodistusten numerot Lähetyistä seuraavien asiakirjojen numerot		
			I.7		
	I.8 Alkuperämaa	ISO-koodi	I.9	I.10 Määränpäämaa	ISO-koodi
					I.11
	I.12 Alkuperäpaikka/kalastuspaikka Ks-asema/-varasto ☐ Alkionkeräysryhmä ☐ Nimi Osoite Postinro		I.13 Määräpaikka Tila ☐ Käsittelylaitos ☐ Hyväksytyt laitokset ☐ Ks-asema/-varasto ☐ Alkionkeräysryhmä ☐ Muu ☐ Nimi Osoite Postinro		
	I.14 Lastauspaikka Postinro		I.15 Lähtöpäivä ja -aika		
	I.16 Kuljetusvälineet Lentokone ☐ Laiva ☐ Junavaunu ☐ Maantieajoneuvo ☐ Muu ☐ Tunnistetiedot:		I.17 Kuljetusyritys Nimi Osoite Postinro		
		Hyväksyntänumero			
		Jäsenvaltio			
I.18 Eläinlaji/tuotteet			I.19 Nimikenumero (HS-koodi)		
			I.20 Lukumäärä/paino		
I.21			I.22 Pakkausten lukumäärä		
I.23 Sinetin/kontin nro			I.24		
I.25 Eläimet/tuotteet, joille annettu todistus seuraavaa tarkoitusta varten Karjankasvatus ☐ Lihotus ☐ Keinollinen lisääntyminen ☐ Teurastus ☐ Hyväksytyt laitokset ☐					
I.26 Kauttakuljetus kolmannessa maassa ☐ Kolmas maa ISO-koodi Poistumispaikka Koodi Maahantulopaikka Rajatarkastusaseman nro			I.27 Kauttakuljetus jäsenvaltioissa ☐ Jäsenvaltio ISO-koodi Jäsenvaltio ISO-koodi Jäsenvaltio ISO-koodi		
I.28 Vienti ☐ Kolmas maa ISO-koodi Poistumispaikka Koodi			I.29 Arvioitu kuljetusaika		
I.30 Reittisuunnitelma Kyllä ☐ Ei ☐					
I.31 Eläinten ja/tai tuotteiden tunnistetiedot Laji (Tieteellinen nimi) Tunnistusjärjestelmä Tunnistenumero Sukupuoli Ikä Määrä					

EUROOPAN YHTEISÖ

92/65 EIII Hyväksytyistä yhteisöistä,
laitoksista ja keskuksista tulevat eläimet, siemenneste, alkiot ja munasolut

II osa: Todistus	II Terveystiedot	II.a Todistuksen viitenumero	II.b Paikallinen viitenumero								
	Allekirjoittanut, alkuperälaitoksesta vastuussa oleva ja toimivaltaisen viranomaisen hyväksymä eläinlääkäri vakuuttaa seuraavaa: II.1 Alkuperäyhteisö, -laitos tai -keskus on hyväksytty direktiivin 92/65/ETY liitteen C mukaisesti käymään kauppaa edellä mainituilla eläimillä, siemennesteellä, alkioilla tai munasoluilla. II.2 Tässä todistuksessa esitetyt eläimet/luovuttajaeläimet on tänään tutkittu ja todettu terveiksi sekä vapaiksi tartuntatautien, mukaan luettuina direktiivin 92/65/ETY liitteessä A kuvattujen tautien, kliinisistä oireista, eikä niihin sovelleta mitään virallisia rajoituksia, ja niitä on pidetty tässä yhteisössä, laitoksessa tai keskuksessa joko syntymästään saakka tai (kuukautta tai vuotta). II.3 Edellä mainitut eläimet olivat tarkastushetkellä hyväkuntoisia, niin että niitä saattoi kuljettaa aiotun matkan neuvoston asetuksen (EY) N:o 1/2005 säännösten, IATAN vaatimusten ja/tai CITESin kuljetusta koskevien suuntaviivojen mukaisesti. II.4 Direktiivin 92/65/ETY liitteessä B ⁽¹⁾ lueteltuja tauteja koskevat lisätakeet ovat seuraavat: ⁽²⁾ <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 40%;">Tauti</td> <td>Päätös</td> </tr> <tr> <td>Tauti</td> <td>Päätös</td> </tr> <tr> <td>Tauti</td> <td>Päätös</td> </tr> </table> II.5 Päätöksen 2006/474/ETY mukaiset linnut on rokotettu lintuinfluenssaa vastaan (päiväys) rokotteella (nimi).			Tauti	Päätös	Tauti	Päätös	Tauti	Päätös		
Tauti	Päätös										
Tauti	Päätös										
Tauti	Päätös										
Huomautukset I osa: — Kohta I.6: Mukana seuraavien asiakirjojen numerot: CITES, tarvittaessa. — Kohta I.19: On käytettävä asianmukaisia HS-nimikkeitä: 01.06.31, 01.06.32, 01.06.39, 01.06.11, 01.06.19, 05.11.99.90. — Kohta I.31: Tunnistaminen: Yksilöllisiä tunnistemerkintöjä on käytettävä aina kun se on mahdollista, mutta pienten eläinten osalta voidaan käyttää myös erän tunnistetietoja. Ikä ja sukupuoli: Täytetään tarvittaessa ja ainoastaan elävien eläinten osalta. II osa: ⁽¹⁾ Yhteisön lainsäädännön mukaiset lisätakeet saavan jäsenvaltion pyynnöstä. ⁽²⁾ Tarpeeton yliviivataan. — Leima ja allekirjoitus on tehtävä eri värillä kuin muut todistuksen merkinnät.											
Hyväksytty eläinlääkäri: <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%;">Nimi (suuraakkosin):</td> <td>Pätevyys ja virka-asema:</td> </tr> <tr> <td>Paikallinen eläinlääkintäyksikkö:</td> <td>Paikallisen eläinlääkintäyksikön numero:</td> </tr> <tr> <td>Päiväys:</td> <td>Allekirjoitus:</td> </tr> <tr> <td>Leima</td> <td></td> </tr> </table>				Nimi (suuraakkosin):	Pätevyys ja virka-asema:	Paikallinen eläinlääkintäyksikkö:	Paikallisen eläinlääkintäyksikön numero:	Päiväys:	Allekirjoitus:	Leima	
Nimi (suuraakkosin):	Pätevyys ja virka-asema:										
Paikallinen eläinlääkintäyksikkö:	Paikallisen eläinlääkintäyksikön numero:										
Päiväys:	Allekirjoitus:										
Leima											

JÄSENVALTIOIDEN HALLITUSTEN EDUSTAJIEN KONFERENSSI

JÄSENVALTIOIDEN HALLITUSTEN EDUSTAJIEN PÄÄTÖS,

tehty 25 päivänä huhtikuuta 2007,

Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen tuomarin nimittämisestä

(2007/266/EY, Euratom)

EUROOPAN YHTEISÖJEN JÄSENVALTIOIDEN HALLITUSTEN EDUSTAJAT, jotka

PÄÄTTÄVÄT SEURAAVAA:

ottavat huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 224 artiklan,

ottavat huomioon Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 140 artiklan,

sekä katsovat seuraavaa:

Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen perussäännöstä tehdyn pöytäkirjan 5 ja 7 artiklan samoin kuin sen 47 artiklan nojalla ja Bo Vesterdorfin eroamisen johdosta olisi Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimeen nimitettävä tuomari hänen jäljellä olevaksi toimikaudekseen eli 31 päivään elokuuta 2010,

1 artikla

Sten Frimodt Nielsen nimitetään Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen tuomariksi toimikaudeksi, joka alkaa 17 päivänä syyskuuta 2007 ja päättyy 31 päivänä elokuuta 2010.

2 artikla

Tämä päätös julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Brysselissä 25 päivänä huhtikuuta 2007.

Puheenjohtaja
W. SCHÖNFELDER

JÄSENVALTIOIDEN HALLITUSTEN EDUSTAJIEN PÄÄTÖS,
tehty 25 päivänä huhtikuuta 2007,
tuomarien nimittämisestä Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimeen
(2007/267/EY, Euratom)

EUROOPAN YHTEISÖJEN JÄSENVALTIOIDEN HALLITUSTEN EDUSTAJAT, jotka

ottavat huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 224 artiklan,

ottavat huomioon Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 140 artiklan,

sekä katsovat seuraavaa:

- (1) Seuraavien Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen tuomarien toimikausi päättyy 31 päivänä elokuuta 2007: Jörg PIRRUNG, Hubert LEGAL, John D. COOKE, Rafael GARCÍA-VALDECASAS, Nicholas James FORWOOD, Ena CREMONA, Irena PELIKÁNOVÁ, Vilenas VADAPALAS, Ingrida LABUCKA, Enzo MOAVERO MILANESI, Nils WAHL, Miro PREK ja Theodore CHIPEV.
- (2) Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen jäseniä olisi osittain vaihdettava ajanjaksoksi, joka alkaa 1 päivänä syyskuuta 2007 ja päättyy 31 päivänä elokuuta 2013; yksi tuomari voidaan kuitenkin nimittää vasta jälkeinpäin, koska asiasta ei ole vielä tehty ehdotusta,

OVAT PÄÄTTÄNEET SEURAAVAA:

1 artikla

Seuraavat henkilöt nimitetään Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen tuomareiksi ajanjaksoksi, joka alkaa 1 päivänä syyskuuta 2007 ja päättyy 31 päivänä elokuuta 2013:

Theodore CHIPEV

John D. COOKE

Ena CREMONA

Alfred DITTRICH

Nicholas James FORWOOD

Ingrida LABUCKA

Enzo MOAVERO MILANESI

Irena PELIKÁNOVÁ

Miro PREK

Laurent TRUCHOT

Vilenas VADAPALAS

Nils WAHL

2 artikla

Tämä päätös julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

Tehty Brysselissä 25 päivänä huhtikuuta 2007.

Puheenjohtaja
W. SCHÖNFELDER